

# LE PARC NATUREL URBAIN

UNE  
NOUVELLE  
HARMONIE  
VILLE  
ET NATURE



## PROGRAMME

À DÉCOUVRIR LORS DE

### LA FÊTE DU PNU

DU 22 AU 24 AVRIL 2016

Elsau, Koenigshoffen et Montagne Verte



Le Parc naturel urbain de Strasbourg est un territoire de 460 ha, entre l'Ill et la Bruche et à cheval sur 3 quartiers : l'Elsau, Koenigshoffen et la Montagne Verte. Il a pour objectif de créer une nouvelle harmonie entre nature, ville et citoyens et de valoriser le patrimoine naturel, historique et urbain par une dynamique de développement local.

A l'occasion de la Fête du PNU, ses acteurs vous proposent de découvrir ses richesses patrimoniales, à la fois par des balades guidées thématiques et des temps festifs. Plusieurs inaugurations de réalisations locales auront lieu ainsi que de nombreuses animations qui révéleront la dynamique portée les partenaires de l'événement.

Trois projets phares sont mis à l'honneur durant ces 3 jours :

- ~ L'inauguration de plusieurs jardins partagés
- ~ L'inauguration des chantiers participatifs « Folies végétales du Muhlbach »
- ~ Les premières réalisations d'une œuvre d'art collective en bois sculpté « Le village des utopies ». Portée par les 3 centres socio-culturels du PNU et deux artistes Fredj Cohen et François Klein, elle sera présentée dans les trois quartiers.

## LE PNU, C'EST QUOI ?

Pour en savoir plus et participer à la dynamique du Parc naturel urbain de Strasbourg, interrogez les animateurs des différentes activités et rendez-vous sur le stand qui accompagnera les temps forts de ces trois journées.

Infos sur [www.strasbourg.eu](http://www.strasbourg.eu)



## UNE TRENTAINE D'ACTEURS ANIMENT ET FONT DÉCOUVRIR LES FACETTES DU PARC NATUREL URBAIN SUR TROIS JOURS

**VENDREDI 22 AVRIL** : à partir de 13h30 entre la Montagne Verte et l'Elsau, avec une proposition de marche nordique qui permet de se rendre sur les sites inaugurés de la Montagne Verte depuis Koenigshoffen.

**SAMEDI 23 AVRIL** : principalement autour du secteur Saint Gall, à l'entrée de Koenigshoffen, avec notamment plusieurs balades thématiques à pied ou à vélo qui convergent vers ce site en milieu d'après midi.

**DIMANCHE 24 AVRIL** : centré sur le secteur du Muhlbach, à l'ouest de Koenigshoffen avec plusieurs balades à pied qui convergeront vers ce site depuis l'Elsau ou la Montagne Verte.

**AINSI QUE DES PROPOSITIONS ORIGINALES** : une démonstration de street work out au centre social et culturel de l'Elsau le vendredi, la journée d'initiation à l'aviron et la visite de fin de travaux de la Tour du Schloessel le samedi, ou la découverte du quiller de Strasbourg le dimanche.

# VENDREDI 22 AVRIL

## ENTRE LA MONTAGNE VERTE ET L'ELSAU



### INAUGURATIONS ET ANIMATIONS

**INAUGURATION DU JARDIN PARTAGÉ**  
de l'Institut Médico-Pédagogique  
'Le Roethig' et animations avec les jeunes  
→ RDV à 13h30 quai de Traenheim -  
Montagne Verte, puis marche vers le CSC  
de la Montagne Verte

**INAUGURATION  
D'UN COMPOSTAGE COLLECTIF,**  
plantations et vernissage  
des balises du « Village des utopies »  
Avec le CSC et le CMS de la Montagne Verte  
et La Maison du Compost  
→ RDV à 14h45 au 8-10 rue d'Ostwald -  
Montagne Verte

### EN ITINÉRANCE

**MARCHE NORDIQUE DE KOENIGSHOFFEN  
À LA MONTAGNE VERTE**  
guidée par le CSC Camille Claus pour  
rejoindre les sites inauguration  
→ RDV à 14h00 au Parking du CREPS, allée  
du Sommerhof

**PARENTS ET ENFANTS EN VADROUILLE,**  
à pied sur le parcours des peintres, guidés  
par la Familère de L'Elsau  
→ RDV à 16h15 devant le 6 rue Watteau -  
Elsau

**ANIMATIONS AU CSC DE L'ELSAU**  
au 6 rue Mathias Grünwald  
→ À partir de 16h à l'extérieur  
— Atelier de construction de cabanes  
utopiques et exposition des balises du  
« Village des utopies »  
— Fresque collective à la craie de trottoir  
→ À 17h30 en salle  
— Démonstration de Street work out et  
préfiguration de la future structure  
extérieure

**ANIMATIONS AU CSC  
DE LA MONTAGNE VERTE**  
→ De 15h15 à 18h au 8-10 rue d'Ostwald  
Et exposition « Kaléidoscopes  
végétaux » de Philippe Riehl

# SAMEDI 23 AVRIL

## SAINT GALL ET ALENTOURS

**EN ITINÉRANCE,  
AVEC UNE ARRIVÉE  
VERS 16H AU THÉÂTRE  
DE VERDURE ET AUX  
NOUVEAUX JARDINS  
PARTAGÉS DE ST GALL**

**LES 7 PARCOURS DU PNU**  
Randonnée pédestre sur 18 km guidée  
par le Club Vosgien  
→ RDV à 9h, station de tram Montagne  
Verte, repas tiré du sac

**PROMENADE HISTORIQUE  
SUR LES SENTIERS DU PNU**  
Avec le foyer Saint Arbogast, sur 5 km,  
une quinzaine de haltes évoqueront les  
sites caractéristiques de nos quartiers, de  
l'Antiquité à nos jours  
→ RDV à 14h, au foyer St Arbogast, 10 rue  
des Mérovingiens

**A LA DÉCOUVERTE DU PATRIMOINE AU  
CŒUR DU PNU**  
Avec Koenigshoffen Demain, sous la  
conduite de Paul-Antoine Dantes, des  
étangs de pêche au cimetière Saint Gall  
→ RDV à 14h, aux étangs de pêche au bout  
de la rue Monseigneur Hoch

**LA CEINTURE VERTE  
DANS LE PNU ILL BRUCHE**  
Balade à vélo animée par ZONA  
→ RDV à 14h, devant le panneau d'accueil  
du PNU du parking Saint Gall accessible par  
la rue de l'Abbé Lemire et arrivée vers 16h  
au même endroit



**FLÂNERIE MUSICALE**  
Entre St Gall et la Tour du Schloessel,  
animée par l'école de musique de  
Koenigshoffen  
→ RDV à 14h, au Square Nicolas Appert

**LA NATURE DANS LE QUARTIER**  
Balade à pied guidée par SINE, pour partir  
à la découverte d'un patrimoine culturel et  
naturel puissant et subtil  
→ RDV à 14h, Square Nicolas Appert (accès  
route des Romains)  
Sur inscription : 03.88.35.89.56 ou  
inscriptions@sinestrasbourg.org

**LE SENTIER DE LA MATELOTE**  
Balade à pied guidée par SINE et le CAS afin  
d'explorer les liens qui unissent homme,  
rivière et nature  
→ RDV à 14h30, à la station de tram  
Montagne Verte  
Sur inscription : 03.88.35.89.56 ou  
inscriptions@sinestrasbourg.org



# SAMEDI 23 AVRIL SAINT GALL ET ALENTOURS...



## INAUGURATIONS

### INAUGURATIONS DES 4 NOUVEAUX JARDINS PARTAGÉS DE SAINT GALL

et des aménagements publics  
aux alentours

Avec les associations PAR  
ENchantement, Germes  
d'Espoir, Ecole Michaël, La  
Maison du Compost

→ RDV à 16h, Chemin du  
Marais Saint Gall

### ANIMATIONS À PARTIR DE 14H À SAINT GALL

Accès à partir de la rue de  
l'Abbé Lemire, le chemin du  
Marais Saint Gall, ou la Piste  
François Faber

**ATELIER DE DÉCOUVERTE**  
culinaire des plantes sauvages  
au Jardin de permaculture de  
Brin de paille-Alsace

**ATELIER LAND ART  
ET BIEN ÊTRE AU JARDIN**  
avec le CSC Camille Claus,  
dans leur jardin pédagogique,  
Piste François Faber jusqu'à  
17h

**PLANTATIONS ET  
CONSTRUCTIONS AU  
JARDIN**, goûter et sponsoring  
des jardiniers, menés par  
Germes d'Espoir

**ANIMATIONS POUR  
ENFANTS**, atelier cirque,  
marelle dansante, massage-  
école, avec l'Ecole Michaël

**MORCEAUX ET BALLADES  
MUSICALES**, avec l'orchestre  
de l'école Michaël

**ATELIER PÉDAGOGIQUE**,  
conseils et mise à disposition  
de seaux à compost, avec La  
Maison du Compost

**ANIMATIONS SURPRISES :**  
blindtest végétal, coin lecture,  
participation à des plantations  
et pour les petits creux  
des mets réalisés avec des  
plantes du jardin avec PAR  
ENchantement

**AUTO-RÉPARATION DE  
VÉLO** avec Bretz'Selle et les  
animateurs mécanos du futur  
atelier vélo à Koenigshoffen,  
le STICK

## ET AUX ALENTOURS

**UNE JOURNÉE COMPLÈTE  
D'INITIATION À L'AVIRON** à  
partir de l'île Weiler animée  
par le CAS (Club d'aviron de  
Strasbourg)

→ RDV à 9h au ponton de  
la Piste Jean-Pierre Mayno  
(derrière le parking de  
l'ASCPA, rue de la plaine des  
bouchers)

Respect de l'horaire  
obligatoire : le club est  
accessible uniquement en  
barque.

Pique-nique du midi tiré du  
sac

Tarif : 20 €/personne.  
Sur inscription : 06 58  
60 31 75 ou mail club@  
cercleavironstrasbourg.eu

**VISITE DE FIN DE  
CHANTIER DE LA TOUR DU  
SCHLOESSEL**

Bâtiment destiné à devenir  
la Maison du PNU, son  
ouverture est prévue au  
deuxième semestre 2016 et se  
prépare avec les partenaires  
locaux

Avec l'architecte Georges  
Beligne en charge des travaux  
→ RDV à 10h à l'Abri de  
rouille du Jardin du Schloessel

**PORTE OUVERTE AU STADE  
CHARLES FREY, FCSK06**

111 rue du Schnokeloch,  
Matches interclubs

**PORTE OUVERTE DU  
RUCHER ASSOCIATIF  
D'ASAPISTRA**

Parc des Glacis. Exposition  
et visites guidées d'une  
quinzaine de ruches  
appartenant à des apiculteurs  
habitants la ville, par groupes  
de 5 à 10 personnes.

→ RDV entre 14h30 et  
17h, accès à pied dans le  
Parc des Glacis (entrée  
de Cronembourg et  
Koenigshoffen), fléché  
sur 300 mètres depuis la  
passerelle des Glacis, rue de  
Koenigshoffen ou la Porte de  
guerre

**VISITE GUIDÉE DU  
CAMPING DE STRASBOURG**

→ RDV à 20h30 : à l'entrée,  
rue de l'Auberge de jeunesse

**CINÉMA DE PLEIN AIR**

à l'amphithéâtre du Camping  
«Il était une forêt» de Luc  
Jaquet

→ RDV à 21h30 au camping  
rue de l'Auberge de Jeunesse





# DIMANCHE 24 AVRIL

# MUHLBACH

# ET ALENTOURS

## MARCHES À PIED ABOUTISSANT AUX « FOLIES VÉGÉTALES DU MUHLBACH » EN MILIEU D'APRÈS-MIDI

### LA CEINTURE VERTE DE STRASBOURG

Randonnée pédestre de 16 km guidée par le Club Vosgien

→ RDV à 9h à la station de tram Montagne Verte. Repas tiré du sac

### PROMENADE HISTORIQUE SUR LES SENTIERS DU PNU

Avec le foyer St Arbogast, sur 5 km, une quinzaine de haltes évoqueront les sites caractéristiques de nos quartiers, de l'Antiquité à nos jours

→ RDV 14h au foyer St Arbogast, 10 rue des Mérovingiens

### TRANSHUMANCE DE L'ELSAU AU MUHLBACH AVEC L'AREL

→ RDV à 14h30, Place Nicolas Poussin

### BALADE MUSICALE DE LA MONTAGNE VERTE AU MUHLBACH

Avec l'école de musique du CSC de la Montagne Verte

→ RDV à 15h, 1 quai de la Flassmatt

**DÉCOUVERTE DES ARBRES** entre le jardin Fridolin et les Folies du Muhlbach guidée par Haies vives d'Alsace.

→ RDV à 15h30 devant le jardin partagé Fridolin, rue Saint Fridolin



## INAUGURATIONS ET ANIMATIONS

### INAUGURATION « DES FOLIES VÉGÉTALES DU MUHLBACH »

Construites en chantiers participatifs depuis novembre 2015

→ RDV à 16h30, sur le parcours des capucins, le long du Muhlbach, rue Jean Mentelin-Koenigshoffen

### ANIMATIONS FESTIVES AU JARDIN FRIDOLIN

Contes et musiques avec la troupe « Chevaux du destin », projet de four en paille et argile, atelier compost avec La Maison du Compost, par l'association du Jardin Fridolin

→ RDV à 14h, rue Saint Fridolin - Koenigshoffen

Puis déambulation collective vers « Les folies végétales du Muhlbach » à 16h

## ANIMATIONS À PARTIR DE 14H AUTOUR «DES FOLIES VÉGÉTALES DU MUHLBACH» RUE JEAN MENTELIN, KOENIGSHOFFEN

### JEUX ET BUVETTE

proposées par Haies vives d'Alsace et le Conseil de quartier

### MUSIQUE EN HERBE

avec l'école de musique de Koenigshoffen et ses flûtistes

### ATELIER DE SCULPTURES DE TRONCS ET PRÉSENTATIONS DE CABANES

avec le CSC Camille Claus de Koenigshoffen (Projet « Village des utopies »)

### ATELIER D'AUTO-RÉPARATION DE VÉLO

avec Bretz'Selle et les animateurs mécanos du futur atelier vélo à Koenigshoffen, le STICK

## ET AUX ALENTOURS

### BRUNCH VÉGÉTAL AU CSC DE LA MONTAGNE VERTE

→ RDV entre 11h et 13h, 1 quai de la Flassmatt - Montagne Verte  
Avec participation aux frais

### EXPOSITION « KALÉIDOSCOPIES VÉGÉTAUX » DE PHILIPPE RIEHL

Proposée par le CSC de la Montagne Verte  
→ De 11h à 15h, 1 quai de la Flassmatt

### OUVERTURE PUBLIQUE DU QUILLER DE STRASBOURG ET PORTE OUVERTE AU STADE CHARLES FREY

FCSK06, 111 rue du Schnokeloch,  
Matches interclubs et petite restauration à midi, repas à 10 € sur réservation au 06 09 68 35 82 ou mail : [jl.grasser@orange.fr](mailto:jl.grasser@orange.fr)





- ..... Lieux de rendez-vous
- ..... Cultures
- ..... Jardins familiaux
- P ..... Parking
- Parcours pédestres balisés

200m

JARDIN FRIDOLIN

FOLIES DU MUHLBACH

ÉTANGS DE PÊCHE

KOENIGSHOFFEN

SQUARE NICOLAS APPERT

TOUR DU SCHLOESSEL

C.R.E.P.S.

Parc A. Schweitzer

FCSK06 QUILLER

CSC FLASSMATT

MONTAGNE VERTE

MARTIN SCHONGAUER

CSC OSTWALD

QUAI DE TRAENHEIM

NOUVEAUX JARDINS PARTAGÉS

BRIN DE PAILLE

Bois du Kupferhammer

FOYER ST ARBOGAST

ELSAU

CENTRE SOCIO-CULTUREL

PLACE NICOLAS POUSSIN

TRAENHEIM

Déchetterie

St Gall

Parc Eugène Imbs

MONTAGNE VERTE

ELSAU

Ecole

MUSÉE D'ART MODERNE

LAITERIE

École

C.A.S.

Île Weiler

Étangs de pêche

tram F

tram B

relais tram

AUTOROUTE A35

AUTOROUTE A35

Canal du Rhone au Rhin

Place des Romains

route des Romains

rue des Petites Fermes

chemin du Marais St Gall

avenue de l'Europe

rue d'Obernal

rue de Bousharm

rue des Capucins

rue Jean Martin

rue du Schloessel

rue de la Tour

route de Schirmeck

rue de l'Oberelsau

rue de la Montagne Verte

Chemin de la Bruche

ÉS

Communauté Emmaüs

Stade

Stade

Collège Hans Arp

rue Martin Schongauer

avenue Pigalle

rue Michel Ange

rue de l'Indersau

rue de l'Espérance

route de Schirmeck

route de l'Indersau

quai du Brühl

rue de l'Oberelsau

rue de la Montagne Verte

École

Île Weiler

Étangs de pêche

tram F

tram B

relais tram

AUTOROUTE A35

AUTOROUTE A35

Canal du Rhone au Rhin

# UNE TRENTAINE D'ACTEURS MOBILISÉS

AREL – Association des Résidents de l'Elsau  
ASAPISTRA – Association Apicole de  
Strasbourg  
Bretz'Selle  
Brin de Paille - Alsace  
CAS - Cercle d'aviron de Strasbourg  
Club Vosgien  
Centre médico-social de la Montagne Verte  
Centre socio-culturel Camille Claus  
Centre socio-culturel de la Montagne Verte  
Centre social et culturel de l'Elsau  
Ecole de musique de Koenigshoffen  
Ecole de musique de la Montagne Verte  
Ecole Michaël  
FCSK 06 -Football Club Strasbourg  
Koenigshoffen 1906  
Foyer Saint Arbogast  
Germes d'Espoir

Haies vives d'Alsace  
IMP - Institut Médico-Pédagogique  
Le Roethig  
Jardin partagé Fridolin  
Koenigshoffen Demain  
La Maison du Compost  
Le Camping de Strasbourg  
Les amis du vieux Strasbourg  
PAR ENchantment  
Quiller de Strasbourg  
SINE – Strasbourg initiatives Nature  
environnement  
SNS 1887 - Société Nautique de Strasbourg,  
Centre de Plein air Herrenwasser  
Troupe « Chevaux du destin »  
ZONA – ZONE Non Aedificandi

**Pour plus d'infos  
sur le PNU :**  
**[www.strasbourg.eu](http://www.strasbourg.eu)**

Ville et Eurométropole de Strasbourg  
1 parc de l'Étoile  
67076 Strasbourg CEDEX - France  
Site internet : **[www.strasbourg.eu](http://www.strasbourg.eu)**  
Téléphone : **+33 (0)3 68 98 50 00**  
Courriel : [courrier@strasbourg.eu](mailto:courrier@strasbourg.eu)